

Sujet 2 Le portrait moral d'une personne

Vocabulaire thématique

Le caractère - Характер

avoir bon caractère – мати гарний характер
avoir mauvais caractère – мати поганий характер
avoir un caractère difficile – мати важкий характер
avoir le sens de l'humour – мати почуття гумору
être de bonne humeur – бути у доброму настрої
être de mauvaise humeur – бути у поганому настрої
bavard,-e – балакучий
bon,-ne – добрий
capricieux,-se – капризний
créatif,-ve – винахідливий
curieux,-se – допитливий
débrouillard,-e – кмітливий
distract,-e – розсіяний, неуважний
dynamique – активний
équilibré,e – врівноважений
maladroit,-e – незграбний
menteur, menteuse – брехливий
ponctuel,-le – пунктуальний
réservé,-e – стриманий
responsable – відповідальний
rêveur,-se – мрійливий
romantique – романтичний
sociable – товариський

Les qualités – Якості	Les défauts – Недоліки
sympathique – приємний, симпатичний	antipathique – неприємний, антипатичний
gentil,-le – милий, люб'язний	méchant,-e – злий
intelligent,-e – розумний	idiot,-e, bête – дурний
franc, franche – відвертий	hypocrite – лицемірний
doux, douce – милий, ніжний	agressif,-ve – агресивний
généreux,-se – щедрий	égoïste, avare – егоїст, скупий
modeste – скромний, невибагливий	prétentieux,-se – з претензіями
calme – спокійний	nerveux,-se – нервовий
gai,-e, joyeux,-se – веселий	triste – сумний
drôle – смішний, кумедний	ennuyeux,-se – нудний
courageux,-se – хоробрий	lâche – боягузливий
travailleur,-se – працьовитий	paresseux,-se – ледачий
sérieux,-se – серйозний	léger, légère – легковажний, несерйозний
tolérant,-e – толерантний	intolérant,-e – нетолерентний
patient,-e – терплячий	impatient,-e – нетерплячий

prudent,-e – обережний	imprudent,-e – необережний
optimiste – оптиміст	pessimiste – песиміст
profond,-e – глибокий	superficiel,-le – поверхневий
discret, discrète – скромний, тактовний	indiscret, indiscrète – нескромний, нетактовний
sensible – чутливий	indifférent,-e – байдужий
chaleureux,-se – привітний	froid,-e – холодний, непривітний
honnête – чесний	malhonnête – нечесний
ordonné,-e – організований	désordonné,-e – неорганізований

Les formules essentielles – Основні формулювання

être + adjectif qualificatif

Il est patient/distrain. – Він терплячий/розсіяний.

être d'un(e) + nom (+adjectif)

Il est d'une grande timidité. – Він дуже сором'язливий.

Elle est d'une bêtise ! – Вона дурна.

avoir + nom

Elle a le sens de l'humour. – В неї є почуття гумору.

Elle n'a aucun sens de l'humour. – У неї немає жодного почуття гумору.

manquer de

Il manque de calme. = *Il n'est pas assez calme.* – Йому не вистачає спокою. Він неспокійний.

Exercices de lexique

1. Dites si c'est vrai ou faux.

1. Elle manque de patience. = Elle est impatiente.
2. Ils ont bon caractère. = Ils ont une forte personnalité.
3. C'est quelqu'un de nerveux. = Il manque vraiment de calme.
4. Il est super. = Il est merveilleux.
5. Elle a le sens de l'humour. = Elle manque vraiment d'humour.
6. Elle n'est pas honnête du tout. = Elle est d'une honnêteté.

2. Écrivez le féminin des adjectifs :

- | | |
|-----------------|-----------------|
| 1. agressif | 14. gai |
| 2. bavard | 15. généreux |
| 3. bon | 16. gentil |
| 4. créatif | 17. léger |
| 5. curieux | 18. maladroit |
| 6. débrouillard | 19. menteur |
| 7. discret | 20. patient |
| 8. distrait | 21. ponctuel |
| 9. doux | 22. rêveur |
| 10. dynamique | 23. sérieux |
| 11. ennuyeux | 24. superficiel |
| 12. équilibré | 25. travailleur |
| 13. franc | |

3. Écrivez les antonymes :

- | | |
|-----------------|-----------------|
| 1. adroit | 14. modeste |
| 2. calme | 15. optimiste |
| 3. chaleureux | 16. ordonné |
| 4. courageux | 17. patient |
| 5. discret | 18. profond |
| 6. doux | 19. prudent |
| 7. drôle | 20. rêveur |
| 8. franc | 21. sensible |
| 9. généreux | 22. sérieux |
| 10. gentil | 23. sympathique |
| 11. honnête | 24. tolérant |
| 12. intelligent | 25. travailleur |
| 13. joyeux | |

4. Lisez et traduisez les substantifs ci-dessous. Écrivez les adjectifs convenables (le masculin et le féminin).

- | | | | |
|-----------|---------------------|-----------|-------------------|
| A) | 1. l'honnêteté | B) | 1. l'agressivité |
| | 2. l'intelligence | | 2. l'antipathie |
| | 3. l'optimisme | | 3. l'avarice |
| | 4. la bonté | | 4. l'égoïsme |
| | 5. la douceur | | 5. l'ennui |
| | 6. la franchise | | 6. l'hypocrisie |
| | 7. la gaieté | | 7. la bêtise |
| | 8. la générosité | | 8. la grossièreté |
| | 9. la gentillesse | | 9. la méchanceté |
| | 10. la modestie | | 10. la nervosité |
| | 11. la politesse | | 11. la paresse |
| | 12. la simplicité | | 12. la prétention |
| | 13. la sociabilité | | 13. la tristesse |
| | 14. la sympathie | | 14. le mensonge |
| | 15. la timidité | | 15. le pessimisme |
| | 16. la tranquillité | | |
| | 17. le calme | | |
| | 18. le courage | | |
| | 19. le dynamisme | | |
| | 20. le sérieux | | |

5. Trouvez l'adjectif qui caractérise ces personnes. Choisissez parmi les mots suivants.

amoureuse / idéaliste / ennuyeuse / curieux / triste / indépendante / franche / pessimiste / ambitieux / nerveuse / timide / égoïste / autoritaire / gaie / jaloux / chanceux / indifférent / généreuse

Il a beaucoup de chance, il est _____

Elle a peur de parler en public, elle est _____

Il désire tout voir, tout savoir, il est _____

Elle est libre, elle ne dépend de personne, elle est _____

Il désire passionnément réussir, il est _____

Elle ne partage rien, elle garde tout pour elle, elle est _____

Elle voit tout en noir, elle pense que tout va mal, elle est _____

Il impose sa loi et exige qu'on la respecte, il est _____

Elle pleure souvent, elle est _____

Il n' a pas les pieds sur terre, c'est un _____

Il n'aime pas qu'un homme regarde sa femme, il est _____

Elle aime, elle est _____

Il ne s'intéresse à rien, il est _____

Elle sourit souvent, elle est _____

Elle ne dit pas des choses intéressantes, elle est _____

Elle donne souvent de l'argent aux pauvres gens, elle est _____

Elle est souvent énervée, c'est une personne _____

Elle dit toujours ce qu'elle pense, elle est sincère, elle est _____

6. Reliez les définitions aux bonnes expressions.

1) Il n'en fait qu'à sa tête.	a) Il a un caractère de cochon.
2) Il est gentil.	b) Il a une langue de vipère.
3) Il est très rusé.	c) Il a une mémoire d'éléphant.
4) Il a mauvais caractère.	d) Il est doux comme un agneau.
5) Il n'oublie rien.	e) Il est rusé comme un renard.
6) Il est à l'aise en société.	f) Il est comme un poisson dans l'eau.
7) Il dit des choses méchantes.	g) Il est têtu comme une mule (comme un âne).
8) Il parle beaucoup.	h) Il est bavard comme une pie.

7. Traduisez les phrases en français.

1. Вона легковажна, поверхнева, нескромна, неорганізована і нудна.
2. Зазвичай він організований, але іноді він може бути розсіяним.
3. Він допитливий і кмітливий, але він необережний.
4. Вона – оптимістка. Вона весела і привітна, відверта і глибока.
5. У неї немає жодного почуття гумору. Вона занадто серйозна.
6. Вона завжди каже те, що думає, вона відверта.
7. Він завжди діє по-своєму. Він впертий, як осел.
8. Вона вважає, що все погано. Вона – песимістка.
9. Вона мені не подобається. Вона капризна, брехлива, незграбна і занадто балакуча.
10. Йому не подобається, коли чоловіки дивляться на його жінку, він ревнивий.

11. Чому у тебе поганий настрій? Чому ти сумний?
12. У нього гарний характер. Він добрий, щедрий, працьовитий, чесний і терплячий.
13. У нього багато позитивних якостей. Він відвертий, хоробрий, серйозний, тактовний і толерантний.
14. Він стриманий, відповідальний, пунктуальний, врівноважений і розумний.
15. Він мені подобається. Він приємний, люб'язний, творчий, активний і товариський.
16. Він романтичний і мрійливий, ніжний і скромний, спокійний і чутливий.
17. Він кумедний. У нього є почуття гумору. Він завжди у доброму настрої.
18. У нього поганий характер. Він неприємний, дурний, агресивний, нервовий і боягузливий.
19. У нього багато недоліків. Він нечесний, нетактовний, нетолерантний, ледачий і лицемірний.
20. Вона має важкий характер. Вона зла, нетерпляча, егоїстична, скупа і байдужа.

Texte « QUELQUES PORTRAITS »

Lisez et traduisez le texte, répondez aux questions.

Sylvie est assez timide et peu bavarde : elle n'aime pas parler. C'est une personne réservée et discrète : on ne l'entend pas. Certains pensent qu'elle est froide, et pourtant elle peut être chaleureuse et drôle : elle a le sens de l'humour. Optimiste, elle voit généralement le bon côté des choses. En fait c'est quelqu'un de très chouette.

Je déteste Raymond. Il ne pense qu'à lui-même, il est d'un immense égoïsme. Je lui trouve tous les défauts : il est bête (il n'est vraiment pas intelligent) et indiscret (il a essayé de lire mon courrier personnel). En plus, il n'accepte pas les opinions des autres, il n'est vraiment pas tolérant. Pour finir, c'est quelqu'un d'assez hypocrite, il ne parle pas franchement.

Michel, en revanche, a beaucoup de qualités. C'est un homme d'une grande sensibilité : il est facilement touché par les émotions des autres. Il est connu pour sa générosité, car il donne facilement son temps et son argent. Il est très ouvert, il s'intéresse à tout. Je le trouve vraiment très sympa (pour moi il est vraiment très sympa). Pourtant il est souvent maladroit par nervosité – il a cassé deux verres chez moi l'autre soir !

Xavier a toujours été sérieux et travailleur. Dynamique et ambitieux, il a fait une carrière brillante. Certains le trouvent agressif (quand il parle violemment), d'autres le trouvent simplement autoritaire (parce qu'il aime commander). Pour moi, il est plutôt ennuyeux (ce qu'il dit ne m'intéresse pas) et superficiel (il manque de profondeur).

Florence est une personne calme et équilibrée – elle parle avec douceur, et ses mots et ses gestes sont mesurés. Elle est peut-être trop modeste, car elle ne montre pas toutes ses qualités. Je la trouve intéressante et profonde : elle parle toujours de sujets variés, et j'apprends beaucoup avec elle. Enfin, elle est très indépendante, elle n'a pas besoin des autres pour vivre.

Compréhension du texte

1. Quels sont les traits de caractère de Sylvie ?
2. Quels sont les traits de caractère de Raymond ?
3. Quels sont les traits de caractère de Michel ?
4. Quels sont les traits de caractère de Xavier ?
5. Quels sont les traits de caractère de Florence ?

Exercices d'entraînement oral

1. Répondez aux questions sur vous-même.
 - 1) Est-ce que vous avez bon caractère ? Quelles sont vos qualités ? Quels sont vos défauts ?
 - 2) Quel caractère ont vos parents (vos proches) ? Quelles sont leurs qualités et leurs défauts ?
2. **Expression écrite et orale.** En vous servant du vocabulaire thématique et du texte ci-dessus, décrivez votre caractère et celui des membres de votre famille et/ou de votre meilleur(e) ami(e).
3. Imaginez que vous êtes venu(e) dans une agence matrimoniale. Décrivez l'homme / la femme de vos rêves. Faites un dialogue.
4. Choisissez une personne dont vous allez parler. Vous l'aimez beaucoup, vous parlez de ses qualités, tandis que votre partenaire ne l'aime pas et ne voit que ses défauts. Faites un dialogue.